

STAFF

总监督：时雨

翻译：猊下優、tomoka音羽、希亚

程序：Pkuism

测试：Extraordinary Du、WTF706、不觉不昧-、々奇、Cosmos、Jsc6924、yuki

修图：刘梓矜

特别感谢：空種

-

使用须知：

本补丁基于日文版制作，将本地化补丁解压之后运行exe即可。

如需使用无码补丁，请将无码补丁中的mosic.pk2和movie文件夹解压至suki_cn目录下。

本补丁不兼容日文版全存档，为方便使用，补丁添加了Debug模式，将附件下的debug.pk2放入suki_cn即可开启，详情请见附件及游戏中的说明。为保证游戏体验，建议在通关之后为补充CG而使用此功能。

本补丁禁止一切录播，直播及上传视频网站。

本补丁完全免费，严禁用作任何商业用途。

请勿将本补丁移植至任何移动平台。

由于引擎的关系，文字排版上可能会有一些观感上的问题，敬请见谅。

转载请保留完整声明。

所有游戏 > 冒险游戏 > 喜欢我就要说出来

喜欢我就要说出来

性癖交流中心



STAFF

总监督: 时雨

翻译: 猊下優、tomoka音羽、希亚

程序: Pkuism

测试: Extraordinary_Du、WTF706、
不觉不昧-、々奇、Cosmos、J
sc6924、yuki

修图: 刘梓矜

特别感谢: 空種





时雨：
不知不觉也过了一年多了，说实话，当初开这个坑也只是一时兴起而已，经验也不是很足，不过幸好遇到了各位大佬的鼎力相助，也深刻地认识到了自己的不足之处。感谢pk酱提供的技术支持以及各位大佬在日语上的帮助，让我对于汉化和翻译有了全新的认识。本作虽然并不像范乃秋晴的其他作品那么知名，不过我觉得还是值得一玩的，音乐也十分好听。祝大家玩得开心。最后希望官方可以修复一下まや不能攻略的bug。



Extraordinary_Du：
第一次品鉴乃秋晴的作品，谐音梗扣钱。
まや不能推实在是太可惜了，Chuable罪大恶极。
ps：同样是追逐梦想，早一是不是不如リンカ一根毛（
坏女人



WTF706：
初次参与汉化，**组长很亚撒西，组里也全是佬。**
感觉非常荣幸。本作量大管饱，足足7个G；实用性优秀，趣味性也不错，比较适合享受恋爱的玩家。
ps：不过男主的立绘有点吊，明明CG里是大蟑螂（



刘梓聆：
打个👉先



Pkuism：
十分有幸参与到这一作的汉化中，首先感谢组长和各位组员的付出~
然后就是希望各位能喜欢pk酱♥~特制的Debug模式吧（个人感觉还是挺有意思的）
最后祝各位玩家游戏愉快~
ps：边在地球OL打晋级赛边做补丁真的好累啊（瘫）



Cosmos：
一次很新鲜的体验，切身感受到一部汉化作品诞生的不易。本作独出心裁的设计了一个告白系统（虽说是几家欢喜几家愁），适合从这部作品开始了解范乃秋晴，不过打过前作的话会惊喜的发现彩蛋。另外真女主线关于梦想的探讨深得我心（范乃和xox中门对狙/bushi），总之祝大家玩的开心~



不觉不昧-：
循环市漏れ日のバラード
展望天国的まやfd，
Bloosof你动一下啊
为什么不动
是被chewable了吗？



々奇：
都是说まや不可攻略，绘里呢？都给了几张CG却没有线，还有QP呢（，兔子的声线一下子就征服了我。说回正题，强推小町まひる，classic傲娇可是不多见的，不听秋野花配的loli的注定会度过一个失败的人生（，此外注意一把干穗线的时间线以及玩物



猥下優：
这是哥们这辈子第一次参与到汉化翻译中（翻了大半个干穗线和一堆n），虽然哥们已经n1，也独自在日本生活了一年了，但不得不说这个任务比想象的要困难，确实还是挺不容易的，经常回想起来自己是不是哪里翻得一坨，只能说感谢校对以及所有组员了吧。



tomoka音羽：
打完最大的感受是某个追逐梦想的坏女人不如リンカ一根毛（
第二次参与Gal的汉化，这次相较于之前而言更多的参与到了关于翻译的校对中，但感觉组内的测试/校对二个强的可怕，看来我的日语水平还是需要不断精进啊……最后，感谢全体组员的付出，能完成这部作品的汉化。



Jsc6924：
很有幸参与到这部作品的汉化中。借着这次测试的机会我重温了这部作品，并且觉得很值得推荐（可惜まや不能推）。也是我第一次参与汉化测试，感觉学到了很多。最后，感谢所有组员的付出，祝大家玩得愉快。



里奈 月が綺麗ですね：
快乐摸鱼，日常想rua  吊萌。



希亚：
希望大家玩得开心喵。



yuki：
很荣幸参与这次汉化测试，接触到了群里很多日语大佬，学到了很多。这部作品应该算是非常有秋晴特色的一部作品，最后真告白结局对于游戏标题的诠释，会让人感觉不虚此行，请务必坚持到最后。

